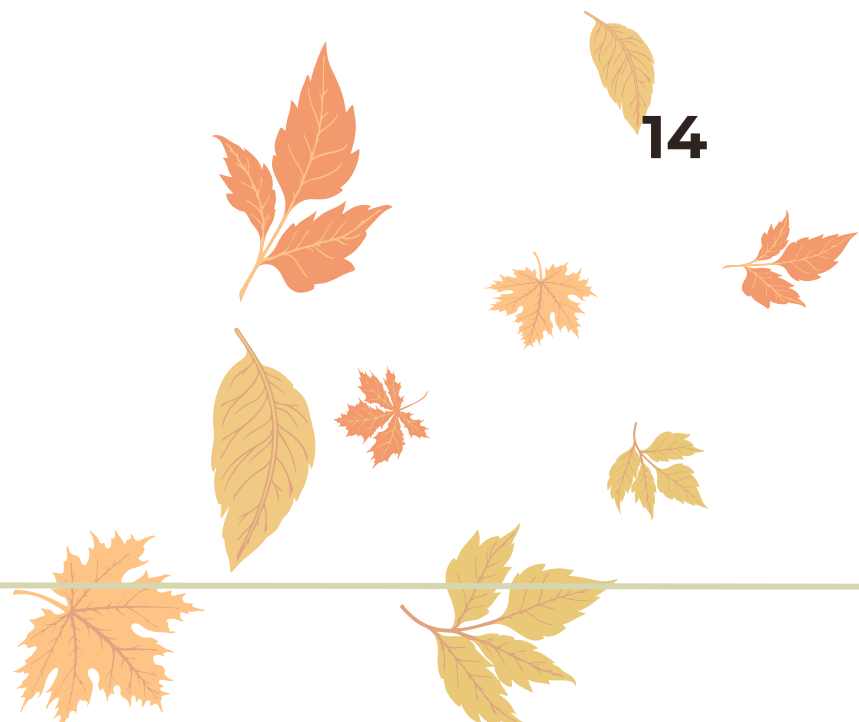


SCALO 34

ANTIPASTI

- **SALADE VERTE** 9
- **SALADE MELEE** 9
- **SALADE DE SAUMON, LA FRAÎCHEUR DANS UN BOL !** 19
Gravlax de saumon sur lit de salade, oranges et fromage chevre, sauce au sésame
Saumon gravlax served with salad, orange filets, goat cheese and sesam oil sauce
PLAT 28
- **POKE BOWL SAUMON/TOFU** 28
Poke bowl de légumes croquants, avec une danse de salade, tomate, olives, avocat, poivrons et riz, le tout accompagné de saumon mariné ou de tofu pour les héros veggie !
Poke bowl with vegetables salade, tomato, olives, avocado, peppers and rice served with marinated salmon or grilled tofu
- **CAESAR SALAD** 28
Salade mixte , éclats de parmesan, croûtons croustillants, poulet grillé et sauce César à gogo!
Mixed salad, parmesan shavings, crispy croutons, grilled chicken, and plenty of Caesar dressing!
- **BURRATA SCALO** 18
Burrata sur un crème de poivron et huile a la truffe
Burrata on a bell pepper cream with truffle oil
- **BRUSCHETTA AUX TOMATES** 14
Tomato and basil bruschetta



SCALO 34

ANTIPASTI

ENTREES A PARTAGER X2

- **ANTIPASTO DELLA CASA** 35
Assortiment de charcuterie et fromages
Mixed cold cuts and cheeses
- **CALAMARS FRITS À DÉVORER ENSEMBLE!** 38
Fried calamari to share between two
- **FOCACCIA ROMARIN** 12
- **FOCACCIA RUSTICA** 16
Olives noires, tomates cerises, capres
Black olives, cherry tomatoes, capers
- **FOCACCIA MARINARA** 12
Sauce tomate, ail, orégano
Tomato sauce, garlic, oregano

ENTREES CHAUDES

- **ARANCINI DI RISO** 19
Arancine de riz au safran sur crème de parmesan
- **SOUPE DE TOMATE** 12
Tomato soup
- **VELOUTÉ DE COURGE** 14
Pumpkin cream
- **PARMIGIANA D'AUBERGINES** 19
- **MINISTRONE MAISON** 14
mixed vegetable italian soup

LE PETIT MOT DU CHEF !

- **VITELLO TONNATO C.B.T** 100 GR
22
Viande de veau cuite à basse température sauce tonnata
Veal cooked at low temperature with tonnata sauce 200 GR
30

SCALO 34

PRIMI PIATTI

Toutes nos pâtes sont faites maison.

- **SPAGHETTI AUX 3 TOMATES ET STRACCIATELLA DE BURRATA, UN DÉLICE DE FOLIE !** 25

Spaghetti with a sauce made by three kind of tomatos and straciatella of burrata cheese

- **TAGLIATELLE À LA SAUCE BOLOGNAISE** 25

- **PAPPARDELLE À LA COURGE** 29

Sauce à la courge, saucisse, gorgonzola et guanciale
Pappardelle with pumpkin, sausage, gorgonzola sauce and guanciale

- **TAGLIATELLE ALLA BOSCAIOLA** 28

Tagliatelle avec sauce aux bolets, morilles, crème de truffe et huile parfumée à la truffe

Tagliatelle with morels, boletus, truffle cream sauce and truffle aromatized oil

- **LINGUINE AUX VONGOLES FRAÎCHES** 28

Linguine with fresh clamps

- **TAGLIOLINI NOIR ENVOÛTÉS, ACCOMPAGNÉS DE CREVETTES ET D'UNE SAUCE AUX TOMATES CERISES ÉCLATANTES.** 29

Black tagliolini with shrimps and cherry tomato sauce

- **RIGATONI CARBONARA À LA MODE ITALIENNE!** 25



SCALO 34

- **PAPPARDELLE AU RAGOUT D'AGNEAU**

Pappardelle a la viande d'agneau fondante cuite longuement dans une sauce riche et parfumée

30

- **PACCHERI AU PESTO DE PISTACHES ET BOCCONCINI DI BUFALA**

Homemade Sicilian pesto, pistachio shards, and buffalo mozzarella pearls.

28

- **PACCHERI AUX DÉLICES MARINS !**

Paccheri avec gambas, langoustines, calamars, crevettes, moules, vongoles et sauce tomate à la bisque

Paccheri with gambas, langoustines, calamar, crevettes, moule, clams and tomato sauce.

30

- **GNOCCHI SCALO**

Gnocchi à la crème de châtaignes, fondue de gorgonzola et noix.

Gnocchi with chestnut cream, gorgonzola fondue, and walnuts.

26

- **RIGATONI CROUSTILLANTS AU FOUR, UN VRAI FESTIN POUR LES PAPILLES!**

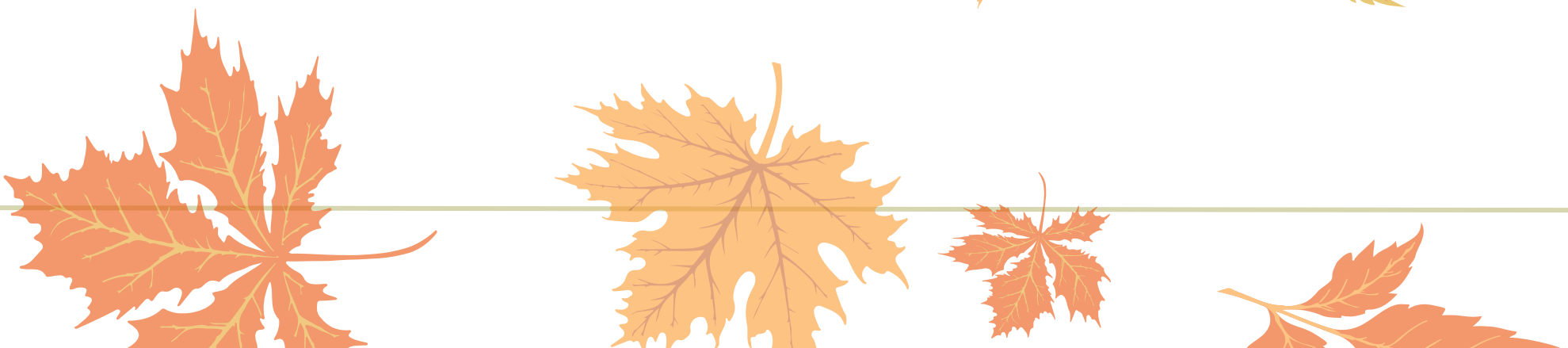
Rigatoni à la sauce tomate avec aubergine, parmesan et mozzarella gratinés au four

Rigatoni with tomato sauce, eggplant, parmesan, and mozzarella baked au gratin

26

- **LASAGNE**

25



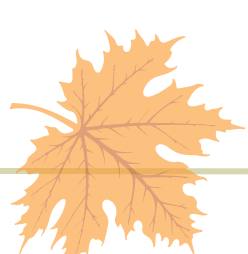
SCALO 34

RAVIOLI MAISON

- **RAVIOLI SCALO** 30
Ravioli farcie aux champignons avec leur sauce à la crème de truffe
Mashroom ravioli with truffle sauce
- **RAVIOLI À LA COURGE ET GORGONZOLA** 30
Servie avec émulsion de beurre et sauge
Pumpkin and blue cheese ravioli with butter and sage émulsion

RISOTTO

- **RISOTTO A LA MILANAISE** 30
Risotto au safran, fond de veau maison.
- **RISOTTO BOSCAIOLA** 30
Bolets, morilles, et une crème à la truffe, le trio gagnant pour une explosion de saveurs!
Porcini, morels, and a truffle cream, the winning trio for a burst of flavors!
- **RISOTTO NOIR** 30
Risotto à l'encre de seiche, gambas, stracciatella de burrata et bisque de gambas.
Risotto with cuttlefish ink, prawns, burrata stracciatella, and prawn bisque.



SCALO 34

VIANDES

- **FILET DE POULET GRILLE C.B.T** 200 gr. 28
Servi avec des légumes de saison et une sauce vierge aux agrumes.
Served with seasonal vegetables and a citrus virgin sauce.
- **FILET DE BOEUF** 200 gr. 45
Filet de bœuf servi avec purée de pommes de terre et carottes glacées. Sauce en supplément.
Filet de bœuf servi avec purée di patate de terre et carottes glacées. Sauce en supplément.
- **TAGLIATA DE BOEUF** 200 gr. 39
Servi sur lit de roquette et parmesan avec des frites.
Served on a bed of arugula and parmesan with fries.
- **FILET D'AGNEAU DU CHEF** 200 gr. 48
Purée de pommes de terre à la truffe, fondue de chèvre, carottes glacées
Truffled mashed potatoes, goat cheese fondue, glazed carrots
- **TARTARE DE BOEUF CLASSIQUE** 200 gr. 30
- **TARTARE DE BOEUF SCALO** 200 gr. 38
Tartare de boeuf sur crème de parmesan, jaune d'œuf entier, copeau de parmesan et réduction de vinaigre balsamique.
Beef tartare on parmesan cream, whole egg yolk, parmesan shavings, and balsamic vinegar reduction.

Suppléments & Sauces

Sauces : Morilles • Bolets • Poivre — 8 CHF

Purée à la truffe — +5 CHF

SCALO 34

POISSONS

- **TAGLIATA DE THON** **200 gr.** **38**

Sur lit de légumes, sauce vierge aux agrumes

Tuna steak on a bed of legumes with citrus vierge sauce

- **POULPE GRILLE** **200 gr.** **38**

Tentacules de poulpe cuits a basse temperature , grillés et servis sur crème de poivron et purée de pommes de terre.

Octopus tentacles cooked at low temperature, grilled, and served on bell pepper cream and mashed potatoes.

- **FILET DE SAUMON** **200 gr.** **30**

Filet de saumon grille servie avec legumes de saison et sauce beurre blanc.

Grilled salmon fillet served with seasonal vegetables and beurre blanc sauce.

- **SUGGESTION DU MOIS** **200 gr.**

Interrogez le serveur, et il vous racontera toute l'histoire !



SCALO 34

LES CLASSIQUES

- **PIZZA MARGHERITA** 18
Sauce tomate, mozzarella, basilic.
- **PIZZA MARGHERITA D.O.P.** 25
Sauce tomate, mozzarella de boufflone , basilic .
Tomato sauce, buffalo mozzarella, basil.
- **PIZZA 4 FROMAGES** 23
Sauce tomate, mozzarella, gorgonzola, parmesan, ricotta.
Tomato sauce, mozzarella, gorgonzola, parmesan, ricotta.
- **PIZZA NAPOLI** 21
Sauce tomate, mozzarella, capres, anchois, olives.
Tomato sauce, mozzarella, capers, anchovies, olives.
- **PIZZA SICILIANA** 25
Sauce tomate, mozzarella, thon, ognions, olives.
Tomato sauce, mozzarella, tuna, onions, olives.
- **PIZZA CALZONE** 23
Sauce tomate, mozzarella, jambon.
Tomato sauce, mozzarella, ham.
- **PIZZA JAMBON CHAMPIGNONS** 24
Sauce tomate, mozzarella , jambon et champignons
Tomato sauce, mozzarella, ham, and mushrooms
- **PIZZA CALABRESE** 24
Sauce tomate, mozzarella, salami piquant , poivrons grilles.
Tomato sauce, mozzarella, spicy salami, grilled peppers.
- **PIZZA BUFALA PARMA** 28
Sauce tomate, mozzarella, jambon de Parme et mozzarella di bufala.
Tomato sauce, mozzarella, Parma ham, and buffalo mozzarella.
- **PIZZA ORTOLANA** 25
Sauce tomate, mozzarella, courgette, aubergines, tomate cerise, poivron
Champignons.
Tomato sauce, mozzarella, zucchini, eggplant, cherry tomato, bell pepper,
mushrooms.

SCALO 34

LA DÉLICIEUSE GOURMANDISE DE LA PIZZA

- **PIZZA SCALO** 30
Sauce tomate, mozzarella, roquette, tomate cerises, coupeaux de parmesan, bresaola, huile à la truffe.
Tomato sauce, mozzarella, rocket, cherry tomatoes, parmesan flakes, bresaola, truffle oil.
- **PIZZA MORTADELLA** 28
Base blanche, mozzarella, mortadella, graine et crème de pistaches, bufala
Base blanche, mozzarella, mortadella, graine et crème de pistaches, buffalo chesse
- **PIZZA CRUDO** 28
Sauce tomate, mozzarella, roquette, copeaux de parmesan, bufala
Tomates cerises, mozzarella de bufflonne et jambon de Parme.
Sauce tomate, mozzarella, roquette, copeaux de parmesan
Tomates cerises, mozzarella de bufflonne et jambon de Parme.
- **PIZZA COURGE** 28
Crème de courge, mozzarella, jambon de parme, oignons frites et
Crème de fromage de chèvre.
Pumpkin cream, mozzarella, Parma ham, fried onions, and goat cheese cream.
- **PIZZA SOLE** 30
Base blanche, mozzarella, tomate cerises, jambon de parme et burrata.
White base, mozzarella, cherry tomatoes, Parma ham, and burrata.
- **PIZZA SAUMON FUMÉ** 28
Base blanche, mozzarella, oignons, câpres et saumon fumé
White base, mozzarella, onions, capers, and smoked salmon
- **PIZZA 4 SALUMI** 27
Sauce tomate, mozzarella, salami, jambon, bresaola et jambon de parme.
Tomato sauce, mozzarella, salami, ham, bresaola, and Parma ham.
- **PIZZA TARTUFATA** 30
Base blanche, mozzarella, crème de truffe, champignon, roquette
burrata.
White base, mozzarella, truffle cream, mushroom, arugula, burrata.

SCALO 34

LA DÉLICIEUSE GOURMANDISE DE LA PIZZA !

- **PIZZA CAPRICCIOSA** 24
sauce tomate, mozzarella, jambon, champignons, olives, artichaut
tomato sauce, mozzarella, ham, mushrooms, olives, artichoke
- **PIZZA 4 STAGIONI** 24
sauce tomate, mozzarella, jambon, champignons, câpres, poivrons
tomato sauce, mozzarella, ham, mushrooms, capers, peppers
- **PIZZA PROVOLA E PEPE** 23
tomato sauce, provola, pepper, basil
- **PIZZA DELLA CASA** 25
sauce tomate, mozzarella, jambon, aubergines, ricotta, basilic
tomato sauce, mozzarella, ham, eggplant, ricotta, basil
- **PIZZA PARMIGIANA** 23
sauce tomate, mozzarella, aubergines, parmigiano, basilic
Tomato sauce, mozzarella, eggplants, Parmesan, basil



SCALO 34

DESSERTS

- **TIRAMISÙ** 12
Classique italien
- **FONDANT AU CHOCOLAT** 12
Cœur coulant, servi chaud.
Molten heart, served hot.
- **TARTE CITRON DECOMPOSEE** 12
Crème citron, crumble de pâte sablée, meringues.
Lemon cream, sablé pastry crumble, meringues.
- **POIRE GOURMANDE** 12
Servi sur glace coco, coulis fruit de la passion.
Serve over coconut ice, passion fruit coulis.
- **TORTA DELLA NONNA** 12
Pâté sablé, farcie à la crème pâtissière.
Shortcrust pastry, filled with pastry cream.
- **MILLEFEUILLE DU CHEF** 12
Millefeuille farcie à la crème pâtissière à la noisette
Millefeuille filled with hazelnut pastry cream
- **BOULE DE GLACE** 4.50
Vanille, chocolat, pistache, stracciatella. Amarena, poire, citron, mangue,